#### Launch Into the Deep

#### **Introduction:**

介紹:

Luke 5:1-11

路加福音5:1-11

There are five profound, powerful, life changing truths in this passage.

在路加福音5:1-11中有五條意義深遠的,強有力的,改變人生的真理。

### I. The Wonderful Teacher and the Word of God 偉大的老師和上帝的話語

There is a hunger, and a great desire to see Jesus and to hear the Word of God. 在這里表現了眾人是饑渴的,懷有巨大愿望的, 去看耶穌和去聽神的道

#### II. Peter didn't have much but he let Jesus use what He had.

彼得沒有很多東西, 但是他讓耶穌擁有他所用的。

"Jesus got into one of the boats, the one that belonged to Simon." Verse 3

"有一只船是西門的, 耶穌就坐了上去。"

Jesus wants possession of various aspects of our lives.

耶穌希望擁有我們生命中的多方面。

III. If you want to really see God work in your life, then you must get out of your comfort zone.

如果你真地想看到主宰你生命中做的工,那么你就會從你的滿足中得到。

"Take the boat into deep water, and put your nets into the water to catch some fish." Luke 5:4

"把船開到深水之處,下網打魚."

#### IV. The heartbreaking and honest confession of Peter

失望和彼得誠實的話語

"We caught nothing." verse 5

"我們什么也沒有打著."

A. Without faith there is nothing pleasing to God—Hebrews 11:6

人非有信, 就不能得神的喜悅

希伯來亞書 11:6

# B. Without love, there is no profit in anything—I Corinthians 13:1-3

人非有愛, 就不會得到任何的益處。 哥林多前書 13:1-13

C. Without the Word of God, there is no light—Isaiah 8:20

人非遵循主的話語,就不得見晨光。 以賽亞書 8:20

### D. Without holiness of life, there is no fellowship with God—Hebrews 12:14

人非有圣潔的人生,就不存在和神有伙伴關系。 希伯來亞書 12:14

#### E. Without Christ as Lord, there is no fruitfulness—John 15:5

人非以神為救世主,就不會存在成功。 約翰福音 15:5

# V. Because You say so— verse 5 因為你說所以

I'll do whatever you ask, even if it doesn't make sense from a human viewpoint 我將做一切你讓我做的事, 甚至于是人不可以理解的。

The object of our faith is Jesus 我們信的目標是耶穌,

The basis of our faith is His Word 我們信的基礎是耶穌的話語,

And the obedience of faith is fish, lots of fish. 信的順從是魚,許多的魚。

"Faith is a living, daring, confidence in God's grace. It is so sure and certain that a man could stake his life on it a thousand times."

Martin Luther

"在主的天恩中, 信是有生命的, 大膽的, 信心的。這是如此的肯定和確定, 以至于人們能一千萬次把自己的生命押在這上面。"

"Faith and obedience are bound up in the same bundle. He that obeys God trusts God, and he that trusts God obeys God."

Charles Spurgeon

"信和順從是相互依賴的。順從主的人信任主, 信任主的人順從主。"

# "We are asked to do an impossible task, but we work with Him who can do the impossible."

Hudson Taylor

"我們會被要求去做不可能的事,但我們是和能做一切不可能事的人在一起。"

#### **Conclusion:**

#### 總結

A. Peter expressed his own unworthiness 彼得表現出他自己是無價值的

"Go away from me, Lord. I am a sinful man." verse 8

"主啊, 離開我, 我是個罪人。"

B. Peter responded in forsaking all his ambitions, his plans, his security, and followed Jesus.

彼得以放棄他所有的雄心, 他的計劃, 他的安全, 作為回應, 去跟從耶穌。

"When the men brought their boats to the shore, they left everything and followed Jesus." Verse 11

"他們把兩只船攏了岸,就撇下所有的,跟從了耶穌。"